

# SOOVITUSI AVALIKU SEKTORI TÕLKEHANGETE KOOSTAJALE



KUS ME TÄNA OLEME?

MIS TEEB MURET?

MIS ON TEGELIKULT OLULINE?

ENNE HANKE ALUSTAMIST MÕTLE  
HOOLEGA LÄBI, KAS OTSID PARTNERIT VÕI  
TAHAD LIHTSALT PROBLEEMI "KAELAST  
ÄRA" SAADA?

# KOOSTA OMA VAJADUSI ARVESTAV HANKEDOKUMENT

TÕLKE EESMÄRK? KEELESUUNAD? MAHUD?  
KUIDAS HALDAD TÕLKEMÄLUSID? KES ON TÕLKEMÄLU OMANIK?  
KUI PIKK LEPING SÕLMIDA?

KUIDAS HANKIJA SAAKS OTSEST  
KASU TÕLKETEHNOLOOGIATE  
KASUTAMISEST?

# LISAKS PAKKUJA PÄDEVUSE HINDAMISELE:

- MÕTLE LÄBI, MIKS SOOVID HANKESSE TÕLKETARKVARA NÕUET JA KUIDAS PLAANID TÕLKEMÄLUSID HALLATA
  - HINDA PAKKUMISI TÕLKEMÄLUST TULENEVAT KASU ARVESSE VÕTTES (CAT-GRID)
    - PROOVITÖÖ POLE ALATI PARIM LAHENDUS
  - ISO SERTIFIKAADID ISO 17100:2015 ISO 18587:2017

# NÄIDE CAT-GRIDI ERINEVUSTEST

ALGHIND	NÄIDE 1	NÄIDE 2
10 000 SÕNA HIND	0,07 € / 700 €	0,075 € / 750€
100% VASTED 2000 SÕNA	25% ALGHINNAST (35€)	10% ALGHINNAST (14€)
SEGASED VASTED 4000 SÕNA	70% ALGHINNAST (196€)	60% ALGHINNAST (180€)
UUS TEKST/NO MATCH 4000 SÕNA	100% ALGHINNAST (280€)	100% ALGHINNAST (300€)
TEGELIK HIND	511€	494€



# ETTEPANEKUID TULEVIKUKS!

- KOONDADA HALDUSALA HANKEID ÜHTE KESKKONDA
- ALUSTADA VALDKONNAPÕHISTE TÖLKEMÄLUDE KOOSTAMIST, KEELERESSURSSIDE ÜHTSET HALDAMIST
- ÜHTSE TERMINIABAASI LOOMINE JA HALDAMINE
- ARVESTADA PAKKIJATE HINDAMISEL PEALE ÜHIKU HINNA LEPINGUPERIOODI HINDA

PROGNOOS AASTAKS 2028?

KÜSIMUSED?

## MINU KONTAKTANDMED:

Inge Rätsep

Tel: +3715131828

e-post: [inge@interlex.ee](mailto:inge@interlex.ee)



INTERLEX  
MEDIA & TRANSLATIONS

